

(D) Bedienungsanleitung

UV-LED Taschenlampe

Art.-Nr. 40382



Technische und Sicherheitsinformationen

Sicherheitshinweis: Die UV LED Lampe ist kein Spielzeug und sollte nur von Erwachsenen betrieben werden. Er gehört nicht in die Hände von Kindern.

Warnung: Potentiell besteht die Gefahr einer Einwirkung in die Haut und Störungen von anderen Personen. Richten Sie niemals die UV LED Lampe auf die Haut - Gesundheitsgefahr!!!

Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig.

Schauen Sie niemals direkt in das UV-Licht.

Schauen Sie auch nicht durch optische Geräte wie Ferngläser oder Teleskope ins UV-Licht.

Das UV Licht hat einen Wellenlänge von 395-400 nm.

Warnungen:

- Das UV Licht ist hell. Richten Sie es niemals auf Personen oder Fahrzeuge.
- Schauen Sie niemals in das UV-licht oder bestrahlen Sie Ihre Haut.
- Lassen Sie niemals Kinder ohne Aufsicht mit der UV LED Lampe spielen.
- Reflektionen durch Spiegel oder andere reflektierende Flächen können die gleichen Schäden wie direktes Sehen in das UV-licht verursachen.
- Personenschäden können durch Richten des UV Lichtstrahls auf Personen geschehen, die durch ein Fernglas, Kamera, Zielfernrohr oder ein anderes optisches Gerät sehen.
- Entfernen Sie niemals die angebrachten Sicherheitsetiketten.
- Versuchen Sie niemals, die UV LED Lampe zu demontieren oder zu reparieren.
- Zur Reparatur schicken Sie das Gerät an Ihren Händler zurück.
- Gebrauchen Sie niemals das Gerät, wenn die Linse gebrochen oder beschädigt ist.
- Reparatur oder Wartung sind ausschließlich Fachkräften vorbehalten.

Technische Daten:

UV Wellenlänge:	395 bis 400 nm
Leuchtmittel:	14 LED's
Spannung:	4,5 V
Batterien:	3 x AAA (nicht im Lieferumfang)

Bestimmungsgemäße Verwendung:

Die UV LED Taschenlampe ist ausschließlich zur folgenden Anwendung bestimmt: Zur Härtung („Trocknung“) spezieller, lösemittelfreier, UV-empfindlicher Druckfarben, UV-härtbarer Lacke, von UV Klebstoffen, optischer Erzeugnisse, von lichthärtenden Kunststoffen für künstliche Fingernägel, von Scheibenreparaturen an Verbundglas.

Berger & Schröter

Berger + Schröter GmbH
Am Hofe 9
D-58640 Iserlohn
GPSR@berger-schroeter.de
b2b.berger-schroeter.de

(GB) Operating manual

UV LED flashlight
Art.-No. 40382



Technical and safety information

Safety note: The UV LED lamp is not a toy and should only be operated by adults. He does not belong in the hands of children.

Warning: There is a potential for exposure to skin and other people's disorders. Never point the UV LED lamp to the skin - health hazard !!!

Read the operating instructions carefully.

Never look directly into the UV light.

Do not look into the UV light through optical devices such as binoculars or telescopes.

The UV light has a wavelength of 395-400 nm.

Warnings::

- The UV light is bright. Never aim it at people or Vehicles.
- Never look into the UV light or irradiate your skin.
- Never leave children without supervision with the UV LED lamp play.
- Reflections from mirrors or other reflective surfaces can cause the same damage as looking directly into the UV light cause.
- Personal injury can be caused by directing the UV light beam at people looking through binoculars, cameras, riflescopes, or other optical equipment.
- Never remove the attached safety labels.
- Never attempt to disassemble or remove the UV LED lamp repair.
- Return the device to your dealer for repair.
- Never use the device if the lens is broken or damaged.
- Repair or maintenance is reserved for professionals only.

Technical specifications:

UV wavelength: 395 to 400 nm

Lamps: 14 LEDs

Voltage: 4.5V

Batteries: 3 x AAA (not included)

Intended Use:

The UV LED flashlight is exclusively for the following application:

For curing ("drying") special, solvent-free, UV-sensitive printing inks, UV-curable coatings, from UV adhesives, optical products, light-curing plastics for artificial fingernails, from pane repairs to laminated glass.

Berger + Schröter

Berger + Schröter GmbH

Am Hofe 9

D-58640 Iserlohn

GPSR@berger-schroeter.de

b2b.berger-schroeter.de

(F) Mode d'emploi

Lampe de poche UV LED

N° d'art. 40382



Informations techniques et de sécurité

Note de sécurité: La lampe à DEL UV n'est pas un jouet et ne devrait être utilisée que par des adultes. Il n'appartient pas aux mains des enfants.

Avertissement: Il existe un potentiel d'exposition à la peau et aux troubles d'autrui. Ne dirigez jamais la lampe UV LED sur la peau - danger pour la santé !!!

Lisez attentivement les instructions d'utilisation.

Ne regardez jamais directement dans la lumière UV.

Ne regardez pas dans la lumière UV à travers des dispositifs optiques tels que des jumelles ou des télescopes.

La lumière UV a une longueur d'onde de 395 à 400 nm.

Avertissements::

- La lumière UV est brillante, ne la dirigez jamais vers des personnes ou des véhicules.
- Ne regardez jamais dans les rayons UV et n'irradiez pas votre peau.
- Ne laissez jamais les enfants jouer avec la lampe à DEL UV sans surveillance.
- Les réflexions provenant de miroirs ou d'autres surfaces réfléchissantes peuvent causer les mêmes dommages que de regarder directement dans la lumière UV.
- Le faisceau de rayons ultraviolets peut être causé par des personnes qui regardent à travers des jumelles, des caméras, des lunettes de visée ou tout autre équipement optique.
- Ne retirez jamais les étiquettes de sécurité attachées.
- N'essayez jamais de démonter ou de réparer la lampe à DEL UV.
- Renvoyez l'appareil à votre revendeur pour réparation.
- N'utilisez jamais l'appareil si l'objectif est cassé ou endommagé.
- La réparation ou la maintenance est réservée aux professionnels.

Données techniques:

Longueur d'onde UV:	395 à 400 nm
Lampes:	14 LED
Tension:	4.5V
Piles:	3 x AAA (non incluses)

Usage prévu:

La lampe de poche UV LED est exclusivement destinée aux applications suivantes:

Pour le séchage ("séchage") d'encre d'impression spéciales, sans solvant, sensibles aux rayons UV, de revêtements durcissables aux UV, des adhésifs UV aux produits optiques, des plastiques photopolymérisables pour les ongles artificiels, des réparations de vitres au verre feuilleté.

Berger + Schröter

Berger + Schröter GmbH
Am Hofe 9
D-58640 Iserlohn
GPSR@berger-schroeter.de
b2b.berger-schroeter.de

(NL) Gebruiksaanwijzing

UV-LED-zaklamp

Art.-nr. 40382



Technische en veiligheidsinformatie

Veiligheidstips: De UV-LED-lamp is geen speelgoed en mag alleen door volwassenen worden gebruikt. Hij hoort niet in de handen van kinderen.

Waarschuwing: Er is potentieel voor blootstelling aan huidaandoeningen en andere aandoeningen. Richt de UV-LED-lamp nooit op de huid - gevaar voor de gezondheid !!!

Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door.

Kijk nooit rechtstreeks in het UV-licht.

Kijk niet in het UV-licht door optische apparaten zoals verrekijkers of telescopen.

Het UV-licht heeft een golflengte van 395 - 400 nm.

Waarschuwingen:

- Het UV-licht is helder en richt het nooit op mensen of voertuigen.
- Kijk nooit in het UV-licht of bestralen uw huid.
- Laat kinderen nooit zonder toezicht spelen met de UV-LED-lamp.
- Reflecties van spiegels of andere reflecterende oppervlakken kunnen dezelfde schade veroorzaken als rechtstreeks in het UV-licht kijken.
- Persoonlijk letsel kan worden veroorzaakt door de UV-lichtstraal te richten op mensen die door een verrekijker, camera's, richtkijkers of andere optische apparatuur kijken.
- Verwijder nooit de bijgevoegde veiligheidslabels.
- Probeer de UV-LED-lamp nooit te demonteren of te repareren.
- Stuur het apparaat terug naar uw dealer voor reparatie.
- Gebruik het apparaat nooit als de lens kapot of beschadigd is.
- Reparatie of onderhoud is uitsluitend voorbehouden aan professionals.

Technische gegevens:

UV-golflengte: 395 tot 400 nm

Lampen: 14 LED's

Voltage: 4.5V

Batterijen: 3 x AAA (niet inbegrepen)

Beoogd gebruik:

De UV LED-zaklamp is exclusief voor de volgende toepassing:

Voor uitharden ("drogen") speciale, oplosmiddelvrije, UV-gevoelige drukinkten, UV-drogende coatings, van UV-kleefstoffen, optische producten, lichtuithardende kunststoffen voor kunstnagels, van ruitreparaties tot gelaagd glas.

Berger + Schröter

Berger + Schröter GmbH

Am Hofe 9

D-58640 Iserlohn

GPSR@berger-schroeter.de

b2b.berger-schroeter.de